

## Sekretariát

Rady vlády pro národnostní menšiny

V Praze dne 23. ledna 2004  
k č.j.: 7.902/04-RNR

## Z Á Z N A M

### **z jednání Rady vlády pro národnostní menšiny (dále jen „Rada“) dne 22. ledna 2004** (Hrzánský palác, Loretánská 9/177, Praha 1)

Přítomni: - viz prezenční listina (příloha)

Omluveni:

Ing. Pavel Šafařík (náměstek ministra financí), Ing. Zdeněk Novák (první náměstek ministra kultury), PaedDr. Jaroslav Müllner (náměstek ministryně školství, mládeže a tělovýchovy), Ing. Ludmila Müllerová (náměstkyně ministra práce a sociálních věcí), JUDr. Pavel Zářecký (náměstek ministra vnitra), Mgr. Jakub Camrda (náměstek ministra spravedlnosti), JUDr. Pavel Vošalík (náměstek ministra zahraničních věcí), Mgr. Zuzana Gáborová (Kancelář veřejného ochránce práv), MUDr. Mario Džunev (zástupce bulharské menšiny), Mgr. Jarmila Balázová (zástupkyně romské menšiny), Vangelis Liolios (zástupce řecké menšiny), Mgr. Rudolf Moliński (Polský kulturně osvětový svaz), Bohdan Rajčinec (Ukrajinská iniciativa v ČR).

### **Program jednání:**

1. Informace o dotačních programech v roce 2004
2. Návrh zástupců národnostních menšin do výběrové dotační komise Ministerstva kultury pro oblast podpory rozšiřování a přijímání informací v jazycích národnostních menšin
3. Změny v personálním složení Rady
4. Různé

\*\*\*

Schůzi zahájil a řídil místopředseda vlády pro výzkum a vývoj, lidská práva a lidské zdroje, předseda Rady vlády pro národnostní menšiny Petr Mareš.

### **Ad 1**

Petr Mareš informoval členy Rady a přítomné hosty o dotačních programech a výši položek ve státním rozpočtu na rok 2004 na podporu aktivit národnostních menšin v rozpočtových kapitolách resortů. Jednotlivé položky jsou obsaženy ve schváleném zákonu č. 457/2003 Sb., o státním rozpočtu České republiky na rok 2004, a jejich výše odpovídá uvedeným částkám v záznamu z jednání Rady dne 15. října 2003.

Za odbor hromadných sdělovacích prostředků MK seznámila členy Rady s výsledky výběrového dotačního řízení v programu podpory rozšiřování a přijímání informací v jazycích národnostních menšin v roce 2004 náměstkyně ministra kultury Petra Smolíkové. Sdělila, že na rok 2004 byla vyčleněna shodná suma jako v roce 2003, a to 30 000 tis. Kč. Výběrová dotační komise dne 11. prosince 2003 navrhla rozdělení částky 29 164 tis. Kč. O rozdělení rezervy ve výši 836 tis. Kč bude rozhodnuto ve druhém kole výběrového dotačního řízení. Do výběrového řízení na rok 2004 byly předloženy také 3 projekty zaměřené na elektronická média, z nichž byl podpořen pouze projekt na činnost romského internetového rádia Rota. Projekty veřejnoprávních médií (Český rozhlas Ostrava a Televizní studio Ostrava) nebyly vybrány z důvodu limitovaného objemu rozpočtu a možnosti financování těchto projektů z jiných zdrojů.

Za odbor regionální a národnostní kultury MK informoval o uskutečněném výběrovém řízení v programu podpory kulturních aktivit příslušníků národnostních menšin na rok 2004 Václav Appl. Z vyčleněných 8 300 tis. Kč (stejně jako pro rok 2003) bylo oceněno 66 ze 107 přihlášených projektů. Výsledky výběrového dotačního řízení budou dostupné na webových stránkách Rady, serveru Úřadu vlády.

Marie Rauchová za omluveného náměstka ministryně školství, mládeže a tělovýchovy Jaroslava Müllnera sdělila, že MŠMT vyhlásilo na rok 2004 ve vztahu k národnostním menšinám 3 dotační programy:

	termín podání žádostí	zasedání komise	počet podaných žádostí
integrace příslušníků romské komunity	31. 12. 2003	6. 2. 2004	78
vzdělávání příslušníků národnostních menšin a multikulturní výchova	20. 1. 2004	10. 2. 2004	60
podpora romských studentů SŠ	6. 2. 2004	24. 2. 2004	

Dále uvedla, že MŠMT vypracovalo nový statut, jednací řád a složení výběrové dotační komise. Tyto materiály spolu s dopisem náměstka Jaroslava Müllnera předala předsedovi Rady v průběhu jednání Rady.

### ***Rozprava***

K výši dotace vydavatelům národnostně menšinových periodik se kriticky vyjádřila šéfredaktorka časopisu *Slovenské dotyky* Nad'a Vokušová. Negativně hodnotila snížení dotace pro slovenská periodika, což se dle jejího názoru promítne do snížení rozsahu nákladu periodika nebo do periodicity titulu. Jana Horváthová představila návrh nepřítomné Jarmily Balážové, jejíž podnět obdrželi členové Rady před zahájením jednání Rady. Dále navrhla zástupce do výběrové dotační komise za romskou menšinu, a to dosavadní členku Martinu Pokutovou. V následující debatě byla diskutována práce výběrové dotační komise, uplatňovaná hodnotící kritéria a obsah i kvalita projektů na vydávání jednotlivých periodik.

Petr Mareš ujistil zástupce menšin, že žádná menšina není při výběru znevýhodňována. Jan Jařab zdůraznil, že některé požadavky na výši dotace jsou naddimenzované a že hlavním kritériem rozhodování komise by měla být adekvátnost plánovaných nákladů na zajištění vydávání periodika.

### **Ad 2**

Petr Mareš připomněl jednání Rady dne 15. října 2003 - diskusi o potřebě obměny složení výběrové dotační komise MK hodnotící projekty vydavatelů národnostně menšinových periodik. Návrhy na jmenování členů této komise - zástupce za jednotlivé národnostní menšiny zaslali všichni členové Rady. Byli navrženi:

- chorvatská menšina nevydává žádné periodikum, proto nenavrhuje zástupce do komise,
- za bulharskou menšinu byl navržen na jednání Rady 15. října 2003 Alexandr Slavkov, následně člen Rady Mario Džunev požádal o změnu a navrhl Maxima Mihailova, avšak sekretariátu Rady se nepodařilo kandidáty kontaktovat; navrhuje se ponechat dosavadní členku Stelu Davidovou,
- za maďarskou menšinu navržen Jan Kokes,
- za německou dosavadní členka Rosemarie Knapová,
- za polskou dosavadní člen Bohdan Prymus,
- za romskou dosavadní členka Martina Pokutová,
- za rusínskou menšinu dosavadní člen René Kočík,
- za ruskou menšinu navržen Andrej Fozikoš,
- za řeckou menšinu dosavadní člen Christos Bialas,
- za slovenskou menšinu potvrzena dosavadní členka Nad'a Vokušová, předsedkyně Výboru Rady pro dotační politiku, šéfredaktorka časopisu *Slovenské dotyky*,
- za ukrajinskou menšinu dosavadní člen Viktor Rajčinec.

Předseda Rady navrhl, aby se členové Rady vyjádřili v rozpravě k dřívější námitce Martiny Pokutové, členky výběrové dotační komise za romskou menšinu; ta v roce 2003 vyjádřila nesouhlas s členstvím osob v komisi, které jsou přímo zainteresované na vydávání periodika, jež se uchází o poskytnutí dotace ze státního rozpočtu.

### **Rozprava**

Peter Lipták nevnímá členství vydavatelů národnostně menšinových periodik ve výběrové dotační komisi jako střet zájmů. Jako zástupce slovenské menšiny trvá na dosavadní člence komise Naďe Vokušové. Agáta Pilátová a Alexej N. Kelin se přiklonili k názoru, že v tomto případě nedochází ke střetu zájmů a že také není v personálních možnostech některých menšin najít takto nezainteresované aktivní kandidáty.

Jan Jařab podpořil potřebu transparentnosti složení komise, zdůraznil vyloučení střetu zájmu členů komise, kteří jsou přímo zainteresováni na vydávání periodika a předkládají projekt s žádostí o poskytnutí dotace. Michał Chraścowski proto navrhl, aby Rada hlasovala o tom, zda nositelé projektu mohou být zároveň členy výběrové komise.

HLASOVÁNÍ: 5 PRO, ABY NOSITEL PROJEKTU NEBYL ČLEMEM VÝBĚROVÉ DOTAČNÍ KOMISE.

I když návrh nebyl přijat, Petr Mareš navrhl reflektovat menšinové stanovisko jako doporučení při výběru kandidátů.

Marie Rauchová informovala o tom, že MŠMT vypracovalo nový statut, jednací řád a složení výběrové dotační komise pro posuzování projektu se zaměřením na vzdělávání národnostních menšin a multikulturní výchovu. Dle jejího sdělení návrh schválila ministryně školství, mládeže a tělovýchovy dne 20. ledna 2004, proto tyto materiály nemohly být předem zaslány členům Rady. Navržené složení komise: 7 zástupců MŠMT, 3 zástupci státní správy (MK, MPSV, sekretariát Rady) a 3 zástupci národnostních menšin. Návrh těchto 3 zástupců národnostních menšin očekává MŠMT do 28. ledna 2004.

V rozpravě vyjádřili zástupci národnostních menšin nesouhlas s postupem MŠMT. Zástupci národnostních menšin považují za významné, aby se mohli vyjádřit k prezentovaným materiálům. Po diskusi přijala Rada následující usnesení (15 hlasovalo PRO):

### **Usnesení č. 34:**

- 1. Rada žádá zástupce národnostních menšin o zaslání stanoviska k návrhu statutu, jednacího řádu a složení výběrové dotační komise pro posuzování projektů se zaměřením na vzdělávání národnostních menšin a multikulturní výchovu, pokud možno v co nejkratší době. Rada pak projedná otázku zastoupení příslušníků národnostních menšin v komisi na příštím jednání v březnu t.r. Rada proto navrhuje, aby do té doby komise zasedala v dosavadním složení.*
- 2. Rada žádá svého předsedu, aby dopisem požádal ministryni školství, mládeže a tělovýchovy o stanovisko k rozhodnutí o změně statutu, jednacího řádu a složení komise.*

### **Ad 3**

Petr Mareš informoval o tom, že z důvodů pracovních či zdravotních zaslali abdikací zástupci maďarské, polské, slovenské a ukrajinské národnostní menšiny v Radě. Současně organizace uvedených národnostních menšin zaslaly nominace na jmenování nových členů Rady. Předseda Rady konstatoval, že po obdržení návrhu na jmenování nového zástupce Kanceláře prezidenta republiky předloží pro schůzi vlády návrh materiálu o změnách ve složení členů Rady. Přivítal také na jednání jako hosta zástupce srbské menšiny, Branku Kubešovou, za občanské sdružení SÁVA. Toto sdružení požádalo, aby zástupce srbské menšiny byl jmenován členem Rady. Vzhledem k tomu, že rozšíření stávajícího počtu členů Rady lze provést až po změně statutu Rady, který schvaluje vláda usnesením (návrh novelizace statutu bude předložen vládě

ve druhé polovině roku 2004), bude do schválení novely statutu Rady Branka Kubešová na jednání Rady zvána jako host.

#### **Ad 4**

Andrej Sulitka informoval o činnosti sekretariátu Rady, konkrétně o zpracování a zveřejnění protokolu ze semináře v Kolodějích dne 2. prosince 2003, přípravě sborníku příspěvků z tohoto jednání a o přípravě druhé periodické zprávy o plnění zásad stanovených Rámcovou úmluvou o ochraně národnostních menšin. Apeloval na zástupce národnostních menšin v Radě, aby co nejdříve zaslali svá stanoviska.

Hana Halová, radní Hl. m. Prahy, hovořila o komplikacích v souvislosti s plánovanou rekonstrukcí objektu ve Vocelově ul. v Praze 2. Hl. m. Praha nemohlo využít v roce 2003 investiční dotaci ze státního rozpočtu ve výši 20 000 tis. Kč z důvodu probíhajícího soudního sporu o budovu se Svazem elektrotechniků. Soudní rozhodnutí lze očekávat v polovině letošního roku. O dalším vývoji situace ohledně Domu národnostních menšin bude radní Hana Halová bezprostředně informovat předsedu Rady.

Alexej N. Kelin poukázal na rostoucí podporu ruské národnostní menšiny ruskými podnikateli. Zaslouhou jejich podpory se mj. uskuteční v červnu 2004 mistrovství světa v zápase sambo v Mělníku. Z okruhu ruských podnikatelů vzešla také iniciativa založit pražskou rusko jazyčnou rozhlasovou stanicí. Požádal proto Petra Mareše o záštitu nad připravovaným mistrovstvím a o podporu Rady při získání frekvence pro novou stanicí.

Agáta Pilátová i Andrej Sulitka se pochvalně vyjádřili k iniciativě pracovní skupiny Rady pro televizní vysílání. Televizní studio Ostrava v současnosti vysílá jednak publicisticko zpravodajský pořad jednou týdně v polštině a jednou týdně magazín Babylon zaměřený na všechny menšiny.

Jana Horváthová informovala o probíhající unikátní výstavě v Muzeu romské kultury v Brně. Požádala také, aby zasedání Rady začínala od 11:00 hodin, protože časnější příjezd do Prahy působí mimopražským členům Rady značné problémy.

Andrej Sulitka sdělil, že plánovaný termín dalšího jednání Rady se předpokládá na 22. března 2004 ve 14:00 hodin. Hlavním bodem jednání bude návrh připravované druhé periodické zprávy o plnění zásad stanovených Rámcovou úmluvou o ochraně národnostních menšin.

Zpracovali: Barbora Stašková, Andrej Sulitka

Schválil: Petr Mareš, místopředseda vlády  
a předseda Rady vlády pro národnostní menšiny